## BASTIEN

NEUR

s, Loretteville P.Q.

, cheval, mouton, etc. on le goût de chacun rnais, etc...

ntarien, Drugg, M. député de Shefford, chef de la section d

distribua les trophées é des éleveurs de bo nt été attribuées à eauregard, de North ué, de Ste-Anne de la rchambault, de Sb Gobeil, de Chicou cher, de St-Valérien es fut aussi marquée, r les élections annuel es éleveurs, M. J.-A, résident. Les autres mier vice-président ire, de Ste-Juliennes ésident, M. Victor lyacinthe; secrétaire, re, de St-Hyacinthe J.-A. Ste-Marie, de Pocatière, et Fra

# vétérinaire

BÉDARD, M. V.

x consultations

ai une jeune jument oulet d'une patte de hiver, il s'y est ajouté e. Peut-on soigner les le, ou est-il préférable se d'abord, puis l'en

M.—La crevasse de être soignée en prépasoufre. Une partie s. Quant au boulet es applications chaudes bandage en laine et remment avec la cre-

si une jument de uliné le printemps der pouliner le printemps enflée sous le ventr entre les pattes de encore du lait. Vouleze 'il faut faire dans son

P.—Faites des lavages x fois par jour sur les r les abcès.

E-T-IL? Evitez le SOUP I-TOSSA le meilleur re-85c. Pour toute autre male-nite. Ecrivez-nous. The ng Ltd. Hull, Qué. Etablie



en vendant des articles sveautés de 05 à 20 cts Kodrk, Aluminium, etc

velty Co. Reg'd Québec.

# CHEZ LES ELEVEURS DE PUR SANG

### Vaches qui se distinguent "race Jersaise"

Le rapport publié par le Club Canadien des Eleveurs de Bétail Jersey, pour les mois d'octobre, novembre et décembre 1935 indique que le nombre de vaches et génisses de race Jersey, de la Province de Québec, qui se sont qualifiées au Livre d'Or a augmenté sensiblement. Nous publicas ci-dessous la liste:

#### DIVISION 365 JOURS, CLASSE ADULTE

Lucinda's Flower Girl 33671, propriété de Richmond Jersey Reg., Richmond, Qué.; a produit 9.821 lbs de lait à 5.71% ou 561 lbs de gras, en 365 jours de lactation, âge 8 ans.

Petune's Bonnie Sweet 44860, propriété de Richmond Jerseys Reg. Richmond, Qué.; a produit 11.704 lbs de lait, à 4.43% ou 518 lbs de gras, en 365 jours, âge 8 ans.

Nenia's Oxford Queen 2 Nd 50863, propriété de Jersey Health Reg'd. Isle Bizard, Qué.; s'est qualifiée en produisant 8.765 lbs de lait, à 5.58% ou 489 lbs de gras, en 365 jours, âge 5 ans.

Princess Patricia Rose 38425, propriété de A. L. Pope & Son, Coaticook, Qué; a produit en 365 jours, 9.319 lbs de lait à 5.14% ou 479 lbs de gras. Age

Spotted Golden Star (IMP.), 44014, propriété de J. E. Lispsey, East Angus, Qué.; s'est qualifiée en produisant 8,436 lbs de lait, à 5.16% ou 435 lbs de gras, en 365 jours, âge 9 ans.

Holmhurst Oxford Blonde 54749, propriété de G. H. & C, C. Moynan, Lennoxville, Qué.; a produit 8.008 lbs de lait, à 5.36% ou 429 lbs de gras,

Lassie's Clara of Maple Rows 34891, propriété de R. H. Fletcher, Lennoxville, Qué., s'est qualifiée en produisant 8.820 lbs de lait à 4.64% ou 409 Ibs de gras, âge 8 ans.

#### CLASSE 4 ANS 365 JOURS

Annette's Irinda 71103, propriété de Grayburn Farms, Waterville, Qué., a produit 8.324 lbs de lait à 5.39% ou 449 lbs de gras.

Standard's Nobie Dora 65785, propriété de Grayburn Farms, Waterville, Québec s'est qualifiée en produisant 8.120 lbs de lait, à 5.12% ou 416 lbs

#### CLASSE 3 ANS, 365 JOURS

Lennoxville Roxanna 6th., 55080, propriété des Fermes Expérimentales, Lennoxville, Qué.; a produit 9.117 lbs de lait, à 5.59% ou 510 lbs de gras.

Brampton Ixia Dream (IMP.), 73452, propriété de Grayburn Farms, Waterville, Qué.; a produit 8,887 lbs de lait, à 5.42 % ou 482 lbs de gras.

Hero's Ruth 2nd., 69065, propriété de Grayburn Farms, Waterville, Qué.; a produit 8,406 lbs de lait à 5.08% ou 427 lbs de gras.

Parkdale Queen Mab 70747, propriété de J. E. Lipsey, East Angus, Qué.; a pro-duit 7,398 lbs de lait, à 5.76% ou 426 lbs de gras.

Jock's Pansy 69404, propriété de W. G. Parkinson, Waterville, Qué.; s'est qualifiée en produisant 7.135 lbs de lait, à 5.24% ou 374 lbs de gras.

Bombay's Golden Gem 64122, propriété de Richmond Jerseys Reg. Rich-mond, Qué.; a produit 6.651 lbs de lait, à 5.56% ou 370 lbs de gras.

#### CLASSE 2 ANS, 365 JOURS

Madcap's St. Mawes Maybelle 71482, propriété de A.-L. Pope & Son., Coa-ticook, Qué.; s'est qualifiée en produi-sant 8.938 lbs de lait, à 5.13% ou 459 lbs de gras

Noble Vida 2nd., 68634, propriété de Eugène St-Pierre, St-Hyacinthe a produit 7.101 lbs de lait à 6.14% ou 436 lbs de gras.

Pinetree Sybil's Dot 66905, propriété de Alphonse Bazinet, St-Hugues, Qué.; s'est qualifiée en produisant 9.81 lbs de lait à 5.26% ou 425 lbs de gras.

Washington qui vient de battre le record mondial de producction laitière en produisant en 365 jours, 38,606 lbs de lait, 1,401.3 lbs de gras ou 1752 lbs de beurre.

Elle het le record détenn jusqu'jei par Raymondale Divie plus Séris, de la ferme du

Mignonne 2nd., 75107, propriété de Bugène St-Pierre, St-Hyacinthe, Qué,

Ailwin Successor Paula 63944, propriété de Ailwin Farms, Bedford, a produit 6.541 lbs de lait, à 6.25% ou 409 lbs

Lennoxville Roxanna 8th., 65792, propriété de la Ferme Expérimentale, Lennoxville, a produit 7.521 lbs de lait à 5.25% ou 395 lbs de gras.

Lennoxville Bangle 62684, propriété de la Ferme Expérimentale, Lennoxville, Qué.; a produit 8,141 lbs de lait, à 4.79% ou 390 lbs de gras.

Brampton Emblem's Lou 72601, pro-priété de la Ferme Expérimentale, Lennoxville, a produit 8,385 lbs de lait à 4.63% ou 384 lbs de gras.

Standard's Madcap Matilda 70644, propriété de A. L. Pope & Son, Coaticook s'est qualifiée en produisant 6,791 lbs de lait, à 5.51% ou 374 lbs

Sweet Briar Lassie 62420, propriété de Richmond Jersey Reg. Richmond, Qué.; a produit 6,270 lbs de lait, à 5.90% ou 370 lbs de gras.

Lennoxville Spot 4th. 65791, propriété de la Ferme Expérimentale, Lennoxville, Qué.; s'est qualifiée en produsant 7,313 lbs de lait, à 4.94% ou 361 lbs de gras.

Madcap's Rustique 64135, propriété de Richmond Jerseys Reg. Richmond, Qué.; a produit 6,404 lbs de lait à 5.68% ou 364 lbs de gras.

Standard's Yetta 76280, propriété de Richmond Jerseys Reg. Richmond, Qué.; s'est qualifiée en produisant 5,997 lbs de lait à 6.07% ou 364 lbs

DEUX SOUS DU MOT.

teurs écrire à l'administration.

Chambre 322, Édifice "Le Soleil",

Sénateur D. Raymond, de Vaudreuil, P. Q.

a produit 8.025 lbs de lait à 5.17%
ou 415 lbs de gras.

Allwin Successor Paula 63944, propriété
de Allwin Farms, Bedford, a produit
65541 lbs de gras.

Madcap's Fontaine 64136, propriété
Richmond, Jersey's Reg. Richmond,
a produit 5,798 lbs de lait, à 5.93% ou
345 lbs de gras.

Mapleside Easter Lily 66581, propriété de Kent Brothers, Hatley, Qué; a produit 6,319 lbs de lait à 5,14% ou 325 lbs de gras.

Parkdale Fern's Armina 76566, proprié-té de J. E. Lupsey, East Angus, Qué.; a produit 6,185 lbs de lait, à 4.96% ou 307 lbs de gras.

#### CLASSE ADULTE DIVISION305 JOURS

Pring Grove Lida 60472, propriété de Jersey Health Farms, Reg'd, Isle Bi-zard, Qué.; a produit 8.171 lbs de lait à 5.63% ou 464 lbs de gras, âge 5 ans.

Dora's Dot of Rockside 41168, propriété de Ailwin Farms, Bedford, Qué., s'est qualifiée en produisant 8,075 lbs de lait à 5.26% ou 425 lbs de gras, âge

Cosy Cove Mossy Maid 8th. 30244, propriété de S. T. Parker, Dixville, Qué.; a produit 7,809 lbs de lait à 5.39% ou 421 lbs de gras, âge 10 ans.

Lady Golden Ideale 78534, propriéte de W. Elmo Ashton, Foster, Qué.; a pro-duit 7,989 lbs de lait à 5.16% ou 410 lbs de gras, âge 5 ans.

Connie of Maple Roses 41742, propriété de R. H. Fletcher, Lennoxville, Qué.; a produit 9,041 lbs de lait à 4.46% ou 403 lbs de gras, âge 7 ans.

Springdale Victor's Topsy .39104, propriété de R.-J. Blair, Ormstown, Qué.; a produit 7,232 lbs de lait à 5.50% ou 398 lbs de gras, âge 7 ans.

Brampton Jersey Radiant 34318, pro-

Québec.

Avis aux éleveurs

que vous aurez à vendre. Dans le but d'accommoder ses abonnés,

"Le Bulletin de la Ferme" consent à la publication de SIX inser-

tions d'une annonce pour le prix de QUATRE au tarif spécial de

d'excellents résultats. Utilisez ce moyen de vendre à bon compte.

LE BULLETIN DE LA FERME, Ltée.

RECORD MONDIAL

Elle bat le record détenu jusqu'ici par Raymondale Dixie plus Ségis, de la ferme du

Le temps est arrivé pour vous d'annoncer les jeunes animaux

Les petites annonces du "Bulletin de la Ferme" donnent

Pour tarif de grandes annonces aux éleveurs et aux avicul-

#### Des Eleveurs de Holsteins en Congrès à Québec

L'Assemblée annuelle de l'Association provinciale des Éleveurs de bétail Holstein a eu lieu à Québec, le 19 février à l'hôtel Victoria, sous la présidence de M. J.-A. McKenzie de La-

Le rapport des activités présenté par M. R.-P. Charbonneau, secrétaire-trésorier a été adopté à l'unanimité. L'année 1935 a été prospère pour cette association. Les enregistrements et les transferts d'animaux accusent une augmentation notable en 1934.

Les ventes de bétail holsteins aux acheteurs des Etats-Unis ont été très fortes et remunératives au cours de l'an-

L'Association a présenté un programme d'activités pour ses clubs affiliés qui a été favorablement reçu par les délégués et qui sera mis à exécution au cours de l'année. On entretien l'espoir que cette coopération de l'association provinciale avec les clubs locaux stimulera davantage le bon élevage de bétail holstein pur sang dans les districts où les clubs sont formés.

Les éleveurs ont adopté une résolution priant les gouvernements provincial et fédéral d'adopter une politique de contrôle des maladies qui menacent les troupeaux laitiers en tenant compte du point de vue économique des cultivateurs.

L'Association provinciale est une filiale de l'Ass. Holstein-Friesian du Canada, la plus forte société d'élevage au pays. Les enregistrements et les transferts de l'année 1935 dépassent ceux de tous les éleveurs réunis.

Plusieurs officiers du Ministère de l'Agriculture et des éleveurs ont adressé la parole, entre autres: M. l'abbé Odifon Gosselin, directeur des fermes du séminaire de Québec. M. l'abbé Donat Godin de la ferme du Séminaire Ste-Thérè se, directeur de l'Ass. provinciale, MM, S.-J. Chagnon, Antonio Elie, M.P.P., pour le comté de Yamaska, C. Goodhue, André Auger et R. P. Sabourin.

M. R. Deragon, de Waterloo, a été élu président pour 1936. Les directeurs élus sont L. McNaughton, Révd. Donat Godin, C. Goodhue, Geo.-Ed. Houle, MM. Panneton et Brownlee ont été choisis pour représenter les éleveurs des districts des Trois-Rivières et Pontiac où les éleveurs ne sont pas encore constitués en clubs.

priété de la Ferme Expérimentale Lennoxville, Qué.; s'est qualifiée en produisant 7,280 lbs de lait, à 5.44% ou 396 lbs de gras, âge 8 ans.

Maud's Polly 43632 propriété de A.-L. Pope & Sons, Coaticook, Qué.; a produit 8,164 lbs de lait à 4.75% ou 388 lbs de gras, âge 6 ans.

#### CLASSE 4 ANS, 305 JOURS

Lily's Snow Queen 61546, propriété de A. L. Pope & Son, Coaticook, Ques a produit 8,697 lbs de lait, à 5.36% ou 466 lbs de gras.

Donna's Sweet Bonnie 64313, propriété de A. L. Pope & Son, Coaticook, Qué s'est qualifiée en produisant 9.014 lbs de lait à 4.86% ou 438 lbs de gras.

#### CLASSE 3 ANS, 305 JOURS

Windermer Vee 61542, propriété de W. Elmo Ashton, Foster, Qué.; a produit 7,433 lbs de lait à 5.38% ou 4001bs de Mapleside Lily's Velma 66477, propriété de Georges C. Poole, Hatley, Qué

(suite au dernier couvert)